

ข้อมูลพื้นฐานของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ The Information of the Republic of the Union of Myanmar

ธดา สิทธิธาดา

กลุ่มวิชาอาเซียนศึกษา คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฏนครปฐม
Siththada@gmail.com

บทคัดย่อ

บทความนี้นำเสนอส่วนหนึ่งของผลงานวิจัยเรื่อง ฐานข้อมูลของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์เพื่อรองรับการเข้าสู่ประชาคมอาเซียน โดยมีวัตถุประสงค์ คือ 1) เพื่อศึกษาพัฒนาการด้านการเมืองการปกครองของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ 2) เพื่อศึกษาความหลากหลายทางกลุ่มชาติพันธุ์ของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ 3) เพื่อศึกษาสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ และ 4) เพื่อศึกษากระบวนการสร้างขั้นพื้นฐานเพื่อรองรับประชาคมเศรษฐกิจอาเซียนของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ การศึกษานี้เป็นการวิจัยเชิงคุณภาพ ซึ่งมุ่งเน้นไปที่การเรียบเรียง และรวบรวมข้อมูลเอกสารจากแหล่งต่าง ๆ ให้มากที่สุดในทุกประเด็นให้ครอบคลุมวัตถุประสงค์ของการวิจัยเพื่อนำมาเป็นฐานข้อมูลของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ การเก็บข้อมูลที่ใช้ในการวิจัยประกอบด้วย การสัมภาษณ์เชิงลึก และการสนทนากลุ่ม ในบทความนี้เป็นการนำเสนอเกี่ยวกับ “ข้อมูลพื้นฐานของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์”

คำสำคัญ: เมียนมาร์, ประชาคมอาเซียน, ชาติพันธุ์

Abstract

This article presents a part of research of the database of the Republic of the Union of Myanmar for supporting ASEAN community. The objectives of the study were 1) to study the politic development of the Republic of the Union of Myanmar; 2) to study the diverse ethnic groups of the Republic of the Union of Myanmar; 3) to study social and culture of the Republic of the Union of Myanmar; and 4) to study the infrastructures of the Republic of the Union of Myanmar for supporting the ASEAN economic community. This study was the qualitative research, focus on the content and document analysis includes information from various sources. Make the most of every issue provides comprehensive research objectives. The data used in this study included the in-depth interview and focus group, and this article focus on “The information of the Republic of the Union of Myanmar”

Keywords: Myanmar, ASEAN community, ethnic groups

1. บทนำ

ภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ประกาศการรวมกลุ่มประเทศแบบภูมิภาคนิยมครั้งยิ่งใหญ่ คือ การจัดตั้งสมาคมประชาชาติแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้หรืออาเซียน (Association of South East Asian Nations: ASEAN) ซึ่งในขณะนี้ มีประเทศสมาชิกทั้งหมด 10 ประเทศ ซึ่งมีประเทศผู้ร่วมก่อตั้งเมื่อวันที่ 8 สิงหาคม พ.ศ. 2510 ได้แก่ ไทย (Thai) อินโดนีเซีย (Indonesia) สิงคโปร์ (Singapore) ฟิลิปปินส์ (Philippine) มาเลเซีย (Malaysia) ส่วนประเทศที่ได้ทยอยเข้าร่วมเป็นสมาชิก ได้แก่ บรูไน (Brunei) เวียดนาม (Vietnam) ลาว (Lao) เมียนมาร์ (Myanmar) และกัมพูชา (Cambodia) โดยมี

ข้อจำกัดที่ระบุไว้ชัดเจนในกฎบัตรอาเซียน (ASEAN Charter) ว่า การเข้าร่วมเป็นสมาชิกในการรวมกลุ่มครั้งนี้จะต้องเป็นประเทศที่มีที่ตั้งและอาณาเขตอยู่ในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้เท่านั้นซึ่งในความเป็นจริงยังมีประเทศอีกหนึ่งประเทศที่สามารถเข้าร่วมเป็นสมาชิกอาเซียนได้และได้ทำการสมัครเป็นสมาชิกอาเซียนแล้วเมื่อปี พ.ศ. 2554 แต่ในการประชุมสุดยอดผู้นำอาเซียนยังไม่มีฉันทามติในการพิจารณารับเข้าเป็นสมาชิกอย่างเป็นทางการ นั่นคือ ประเทศติมอ เลสเต จึงยังเป็นเพียงประเทศผู้สังเกตการณ์ต่อไป จากการเข้าร่วมเป็นสมาชิกอาเซียนเพื่อการพัฒนาภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ในครั้งนี้ อาเซียนต้องเผชิญกับความหลากหลายในบริบทต่างๆ มากมายของแต่ละประเทศสมาชิกโดยเฉพาะกลุ่มประเทศด้อยพัฒนา (Underdevelopment countries) ที่เรามักจะเรียกว่า กลุ่มอาเซียนใหม่ “CLMV” คือ กัมพูชา (Cambodia) ลาว (Lao) เมียนมาร์ (Myanmar) และเวียดนาม (Vietnam)

หนึ่งในประเทศกลุ่ม “CLMV” หรือที่เรียกว่า “กลุ่มอาเซียนใหม่” เป็นกลุ่มประเทศที่มีพัฒนาการการขับเคลื่อนโครงสร้างภายในประเทศทุกภาคส่วนที่น่าจับตามองและมีการกล่าวถึงอย่างมากในเรื่องความอุดมสมบูรณ์ของทรัพยากรธรรมชาติ และประเด็นในเรื่องการประกาศเลือกตั้งครั้งล่าสุดเมื่อวันที่ 8 พฤศจิกายน พ.ศ. 2558 ที่ผ่านมานั้นคือ ประเทศเมียนมาร์ ซึ่งได้เข้าสู่การเป็นสมาชิกอาเซียนเมื่อวันที่ 23 กรกฎาคม พ.ศ. 2540 (เข้าพร้อมลาว) พร้อมกับการถูกจับตามองเป็นอย่างมากในประเด็นการละเมิดสิทธิมนุษยชนทางการเมืองภายในประเทศ สืบเนื่องจากเมียนมาร์ปกครองโดยทหารที่มาจากการล้มล้างระบอบประชาธิปไตย ดังนั้น จึงถูกนานาชาติในประเทศตะวันตกภายใต้การนำของสหรัฐอเมริกาและยุโรปกดดันอย่างหนักโดยการลงโทษทางเศรษฐกิจด้วยมาตรการต่างๆ อย่างต่อเนื่องนับสิบปี กอปรกับที่เมียนมาร์เป็นประเทศที่มีความหลากหลายทางชาติพันธุ์เป็นจำนวนมากจนก่อให้เกิดปัญหาความมั่นคงมาอย่างยาวนาน เมียนมาร์ตั้งอยู่ในทิศตะวันตกเฉียงใต้ของภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ระหว่างที่ราบสูงทิเบตและคาบสมุทรมาลาญ โดยมีพื้นที่ 678,500 ตารางกิโลเมตร (ขนาดใหญ่กว่าประเทศไทยประมาณ 1.3 เท่า) มีพื้นที่น้ำ 20,760 ตารางกิโลเมตร และพื้นที่ดิน 657,740 ตารางกิโลเมตร มีอาณาเขตติดต่อกับประเทศต่าง ๆ คือ ทิศตะวันออกติดกับประเทศลาวและประเทศไทย ทิศเหนือและทิศตะวันออกเฉียงเหนือติดกับเขตการปกครองตนเองทิเบต และแคว้นยูนนานของจีน ส่วนทิศใต้ติดกับอ่าวเบงกอล ทะเลอันดามัน และประเทศไทย ทิศตะวันออกเฉียงใต้ติดกับประเทศอินเดียและประเทศบังกลาเทศ และทิศตะวันออกเฉียงใต้ติดกับประเทศไทย⁴⁴ เมียนมาร์เป็นประเทศที่มีขนาดพื้นที่ใหญ่เป็นอันดับที่ 2 ในประเทศสมาชิกอาเซียน จากภาพรวมการเตรียมความพร้อมเข้าสู่ประชาคมอาเซียนของเมียนมาร์ยังมีปัญหาเรื่องชาติพันธุ์ประเด็นภูมิหลังทางศาสนาและเชื้อชาติที่แตกต่างกันที่ส่งผลต่อความมั่นคงภายในประเทศซึ่งในปัจจุบันยังไม่ได้ให้สิทธิเสรีภาพในการนับถือศาสนาหรือความเชื่อซึ่งจะเป็นกุญแจสำคัญสู่ความสงบสุขในระยะยาว ปัญหาที่เกิดขึ้นกับนโยบายของรัฐในปัจจุบัน คือ การแยกจากกันของชาวพุทธ และชุมชน มุสลิม ในรัฐยะไข่ ยังมีการทำลายไม้กางเขนของชาวคริสต์ในรัฐชิน องค์กรจากภายนอกภูมิภาคอาเซียนแสดงความกังวลเชิงลึกกว่าปัญหาการละเมิดสิทธิมนุษยชนและความขัดแย้งกับกลุ่มชาติพันธุ์ในเมียนมาร์ยังคงเป็นประเด็นที่สำคัญมาก⁴⁵ ดังนั้น งานวิจัยเล่มนี้จึงมุ่งประเด็นการจัดทำฐานข้อมูลของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์เพื่อรองรับการเข้าสู่ประชาคมอาเซียน (Database of republic of the Union of Myanmar for supporting ASEAN Community) ทั้งในด้านพัฒนาการการเมืองการปกครองจากเหตุการณ์ทางทหารสู่ประชาธิปไตย ภาพรวมด้านความหลากหลายทางกลุ่มชาติพันธุ์ สังคมและวัฒนธรรม รวมถึงข้อมูลระบบโครงสร้างขั้นพื้นฐานจึงเป็นประเด็นที่พลเมืองอาเซียนต้องรับทราบข้อมูลเพื่อรองรับการเปิดประชาคมการเมืองและความมั่นคงอาเซียน ประชาคมเศรษฐกิจอาเซียน และประชาคมสังคมและวัฒนธรรมอาเซียน เพื่อสร้างความเข้าใจในบริบทของเมียนมาร์และเพื่อเป็นพื้นฐานข้อมูลอย่างรอบด้านในการทำความรู้จักกับเมียนมาร์ในฐานะประเทศเพื่อนบ้านของไทยต่อไป

⁴⁴ กรมส่งเสริมการค้าระหว่างประเทศ กระทรวงพาณิชย์. คู่มือ การค้าและการลงทุน สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์. (กรุงเทพฯ: สำนักข่าวพาณิชย์ กรมส่งเสริมการค้าระหว่างประเทศ, 2555). หน้า 2-3.

⁴⁵ Chin Human Rights Organization. THEMATIC BRIEFING: The state of freedom of religion or belief for Chin in Burma/Myanmar. (Chiang Mai, Thailand: Phrasing Post Office, 2014). P. 16



ภาพที่ 00 แผนที่แสดงอาณาเขตเมียนมาร์
ที่มา <https://www.ncafp.org/spotlight-myanmar/>

2. วัตถุประสงค์ของโครงการวิจัย

- 2.1 เพื่อศึกษาพัฒนาการด้านการเมืองการปกครองของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์
- 2.2 เพื่อศึกษาความหลากหลายทางกลุ่มชาติพันธุ์ของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์
- 2.3 เพื่อศึกษาสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์
- 2.4 เพื่อศึกษาระบบโครงสร้างขั้นพื้นฐานเพื่อรองรับประชาคมเศรษฐกิจอาเซียนของสาธารณรัฐแห่งสหภาพ

เมียนมาร์

3. ขอบเขตการศึกษาวิจัยสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์

การศึกษาประเด็นด้านสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์เป็นวัตถุประสงค์ในข้อที่ 3 ในงานวิจัยเรื่อง ฐานข้อมูลของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์เพื่อรองรับการเข้าสู่ประชาคมอาเซียน (Database of republic of the Union of Myanmar for supporting the ASEAN Community) โดยศึกษาจากกรอบแนวคิดการวิจัยที่ผ่านกระบวนการสัมภาษณ์ผู้เชี่ยวชาญและผู้ทรงคุณวุฒิรวมถึงการสนทนากลุ่มเพื่อนำมาเรียบเรียงสรุปประเด็นที่ควรนำมาเป็น “ฐานข้อมูลสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์” มีรายละเอียดซึ่งเป็นกรอบแนวคิดในการนำเสนอข้อมูลดังต่อไปนี้

3.1 ความเชื่อและศาสนา ศึกษาประเด็น การนับถือพระพุทธศาสนา การนับถือสิ่งเหนือธรรมชาติ รวมถึงข้อมูลความเชื่ออื่น ๆ

3.2 ศิลปะและวัฒนธรรม ศึกษาประเด็น วัฒนธรรมทางภาษา วัฒนธรรมการแต่งกาย วัฒนธรรมการกิน วัฒนธรรมการกินหมาก และงานศิลปกรรมต่าง ๆ

3.2 ประเพณีที่สำคัญ ศึกษาประเด็น ประเพณีเกี่ยวกับวิถีชีวิต ประเพณีเกี่ยวกับพระพุทธศาสนา ประเพณี 12 เดือน ประเพณีที่สำคัญอื่น ๆ งานทำบุญทอดกฐินของชาวเมียนมาร์ในประเทศไทย กรณีศึกษา สำนักสงฆ์เขาน้อย อำเภอจอมบึง จังหวัดราชบุรี ภาพรวมประเพณีเมียนมาร์จากมุมมองของแรงงานเมียนมาร์ในประเทศไทย

3.4 การจัดการศึกษา ศึกษาประเด็น ระบบการจัดการศึกษาของเมียนมาร์ องค์กรนโยบายการศึกษาของเมียนมาร์

3.5 งานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับฐานข้อมูลสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์

3.6 สรุปภาพรวมฐานข้อมูลสังคมและวัฒนธรรมของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์

4. ระเบียบวิธีวิจัย

4.1 การสัมภาษณ์เชิงลึก (in-depth interview)

โดยใช้วิธีการสัมภาษณ์แบบมีโครงสร้างเป็นส่วนบุคคล โดยการใช้เทคนิควิธีการสัมภาษณ์กับกลุ่มผู้ให้ข้อมูลสำคัญ (Key informants) และนำไปสู่การสนทนากลุ่ม (Focus Group)

4.2 การสนทนากลุ่ม (focus group)

เพื่อให้ตรงกับเรื่องและวัตถุประสงค์ของการศึกษา โดยกลุ่มตัวอย่างหน่วยงาน และบุคคลที่เกี่ยวข้อง การใช้ศึกษาในการวิจัยครั้งนี้ ได้แก่ เจ้าหน้าที่จากหน่วยงานราชการไทยที่เกี่ยวข้องทางด้านทางเศรษฐกิจของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ บริษัทเอกชนหรือนักธุรกิจไทยที่ทำธุรกิจในสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ เพื่อให้ได้บริษัทหรือเอกชนที่เป็นผู้รู้และมีประสบการณ์หรือที่เดินทางเข้าศึกษาดูงานเพื่อการทำธุรกิจในสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์อย่างแท้จริง ทั้งนี้เพื่อการตรวจสอบความถูกต้องของข้อมูลในการวิจัยเชิงคุณภาพ ผู้วิจัยเลือกที่จะใช้การตรวจสอบด้านข้อมูลซึ่งประกอบด้วย การตรวจสอบด้านข้อมูล (data information) การตรวจสอบด้านผู้วิจัย (investigator) และการตรวจสอบด้านทฤษฎี (theory) โดยการตรวจสอบด้านข้อมูลทั้งหมดจะเป็นไปตามที่ผู้เชี่ยวชาญและผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบ เสนอแนะสรุป และเพิ่มเติมข้อมูลทุกส่วนให้มีคุณภาพที่จะนำมาเป็นฐานข้อมูลของสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์เพื่อรองรับการเข้าสู่ประชาคมอาเซียน (Database of republic of the Union of Myanmar for supporting ASEAN Community) ที่มีในแต่ละด้านอย่างครบถ้วน ชัดเจน และมีประสิทธิภาพให้มากที่สุด

5. ข้อมูลทั่วไปของเมียนมาร์

5.1 ธงชาติเมียนมาร์ “ศูนย์พม่าศึกษา” มหาวิทยาลัยนเรศวร โดย วิรัช นิยมธรรม นักวิชาการที่ทำการศึกษารื่องประเทศเมียนมาร์ ให้ข้อมูลว่า บนเสาธงที่ตั้งอยู่หน้าโรงเรียน ธงชาติจะโบกสะบัดอยู่ทุกวันเมื่อเป็นเวลาเปิดเรียน ในตอนเช้าครูและนักเรียนทั้งหลายจะทำความเคารพธงชาติ พอได้ยินเสียงตีระฆังขึ้นเรียน นักเรียนจะยืนเข้าแถวอย่างสงบอยู่หน้าเสาธง จากนั้นเมื่อครูใหญ่ออกคำสั่งให้เคารพธงชาติ ทุกคนก็จะแสดงความเคารพอย่างพร้อมเพรียง ลักษณะของธงชาติมีสีพื้นเป็นสีแดง มุมบนด้านซ้ายของธงชาติเป็นรูปสี่เหลี่ยมสีน้ำเงิน ในพื้นที่สี่เหลี่ยมนั้น มีดาวขนาดเท่ากันจำนวน 14 ดวงล้อมรอบรวงข้าวและพื้เฟือง รวงข้าวเป็นสัญลักษณ์ของชาวไร่ชาวนา พื้เฟืองเป็นสัญลักษณ์ของกรรมกร ชาวไร่ชาวนาและกรรมกรถือเป็นชนชั้นรากฐานของการก่อตั้งระบอบสังคมนิยม ดวงดาว 14 ดวงที่มีขนาดเท่ากัน สื่อความหมายถึงความเสมอภาคและความสามัคคีของรัฐและมณฑล 14 แห่ง สีขาวในธงชาติหมายถึงความสะอาดบริสุทธิ์ สีแดงหมายถึงความกล้าหาญเด็ดเดี่ยว สีน้ำเงินบนมุมบนด้านซ้ายของธงชาติหมายถึงสันติภาพและความสุขุม” รูปลักษณะของธงชาติพม่าสะท้อนรูปแบบของการปกครองและอุดมการณ์ของชาติ กล่าวคือ ธงชาติได้สื่อความหมาย "สาธารณรัฐสังคมนิยมแห่งสหภาพเมียนมาร์" โดยกำหนดดวงดาว 14 ดวงให้มีขนาดเท่ากันรวมตัวอยู่บนผืนธง เพื่อแสดงถึงความเป็นหนึ่งเดียวและความเท่าเทียมกันของรัฐ 7 รัฐซึ่งเป็นพื้นที่อาศัยดั้งเดิมของชนชาติส่วนน้อย และมณฑล 7 มณฑลซึ่งเป็นที่อาศัยของชนชาติพม่าซึ่งเป็นประชากรส่วนใหญ่ของประเทศ ธงชาติยังสะท้อนภาพสังคมชาวนาและกรรมกรให้เป็นชนชั้นรากฐานของสังคมในรูปของรวงข้าวกับพื้เฟือง อย่างไรก็ตาม ปัจจุบันพม่ามิได้เน้นความสำคัญของชนชั้นรากฐานดังกล่าวอีกแล้ว เพราะระบอบสังคมนิยมกำลังถูกแทนที่ด้วยระบอบประชาธิปไตยในแนวทางที่รัฐบาลทหารจะกำหนด ส่วนที่มาของธงชาติใหม่เริ่มระหว่างการประชุมสมัชชาร่างรัฐธรรมนูญ โดยเสนอเมื่อวันที่ 10 พฤศจิกายน พ.ศ.2549 เป็นธงสี่เหลี่ยมผืนผ้าแบ่งพื้นธงเป็น 3 ส่วนเท่ากัน แถบบนสุดสีเขียว หมายถึง

สันติภาพ ความสงบและความเขียวชอุ่มของดินแดนพม่า แถบกลางสีเหลือง หมายถึงความสามัคคี แถบกลางสีแดง หมายถึงความกล้าหาญและความเด็ดขาด มุมตรงด้านคันธงมีดาวสีขาว หมายถึงสหภาพพม่าจะคงอยู่ชั่วกาลปาวสาน อย่างไรก็ตาม สื่อของทางการพม่ากล่าวในภายหลังว่า ผู้แทนในสภาแห่งชาติพม่าเลิกล้มความคิดดังกล่าว การเปลี่ยนชาติพม่าจึงยังไม่เกิดขึ้น

ต่อมาในเดือนกันยายน พ.ศ.2550 มีการเสนอแบบธงชาติพม่าใหม่อีกครั้ง ซึ่งได้กำหนดรวมอยู่ในร่างรัฐธรรมนูญฉบับใหม่ของสหภาพพม่าด้วย เมื่อมีการรับรองร่างรัฐธรรมนูญดังกล่าวโดยการลงประชามติในเดือนพฤษภาคม 2551 จึงเท่ากับว่าเป็นการยอมรับธงชาติพม่าใหม่ตามประชามตินี้ด้วย ลักษณะเป็นธง 3 สีรูปสี่เหลี่ยมผืนผ้า ภายในแบ่งตามแนวนอน ความกว้างเท่ากัน พื้นสีเหลือง สีเขียว และสีแดง เรียงตามลำดับจากบนลงล่าง กลางธงมีรูปดาวห้าแฉกสีขาวขนาดใหญ่ ความหมายของสัญลักษณ์ในธงชาติประกอบด้วย สีเหลืองหมายถึงความสามัคคี สีเขียวหมายถึงสันติภาพ ความสงบ และความอุดมสมบูรณ์ของพม่า สีแดงหมายถึงความกล้าหาญ ความเข้มแข็ง เด็ดขาด ดาวสีขาวหมายถึงสหภาพอันมั่นคงเป็นเอกภาพ ธงชาติใหม่ของเมียนมาร์ได้ชักขึ้นสู่เสาครั้งแรกเมื่อ 21 ตุลาคม 2553 เวลา 15.00 น. ที่กรุงเนปิดอร์ และเวลา 15.33 น. ที่นครย่างกุ้ง (เวลาท้องถิ่น)⁴⁶

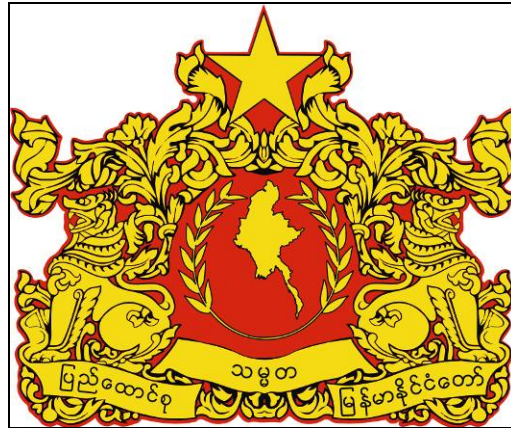


ภาพที่ 00 ธงชาติเมียนมาร์ (Myanmar Flag)

ที่มา <http://forum.nationstates.net/viewtopic.php?f=23&t=25092>

5.2 ตราแผ่นดิน ใช้ในเอกสารของทางราชการรวมทั้งการตีพิมพ์เผยแพร่ด้วย ตราแผ่นดินประกอบไปด้วยสิ่งใดสองตัวหันหน้าเข้าหากัน และตรงกลางเป็นแผนที่ของพม่าวางอยู่บนล้อเฟือง ล้อมรอบด้วยลายดอกไม้พื้นเมืองของพม่า และมีดวงดาวอยู่ด้านบน ตราแผ่นดินดั้งเดิมในส่วนของผ้าแถบมีคำว่าสหภาพเมียนมาร์ และมีสิ่งใดสามตัวโดยตัวที่สามอยู่ตรงตำแหน่งของดาว ล้อเฟืองเป็นรูปกลมล้อมรอบด้วยคำภาษาพม่า (ta.pau; tha-baw) ในช่วงที่นายพลเนวินมีอำนาจ ได้มีการปรับปรุงโดยเพิ่มล้อเฟือง และเปลี่ยนคำในตราไป ตราแผ่นดินของพม่ามีอิทธิพลของสังคมนิยม เพราะมีรูปล้อเฟืองและดาว ถ้อยคำในตราที่เป็นภาษาพม่าคือ Pyidaungsu Socialist Thamada Myanmar-naing-gan-daw หมายถึงสหภาพสังคมนิยมเมียนมาร์

⁴⁶ ธงชาติพม่า.(2558). หนังสือพิมพ์ข่าวสด, 23 มิถุนายน พ.ศ. 2558 ปีที่ 25 (ฉบับที่ 8973).หน้า 24.



ภาพที่ 00 ตราแผ่นดินประเทศเมียนมาร์

ที่มา http://region6.prd.go.th/main.php?filename=emblem_myanmar

5.3 ดอกไม้ประจำชาติเมียนมาร์ “ดอกประดู่” (Paduak) เป็นดอกไม้ประจำชาติเมียนมาร์ โดยชาวเมียนมาร์จะเรียกดอกไม้ชนิดนี้ว่า บะเต้าปาน เป็นดอกไม้สีสวยสดองามที่พบเห็นได้ทั่วไปทั่วมุมของรัฐต่างๆ ในประเทศ มีลักษณะเป็นสีเหลืองทอง เป็นดอกไม้ที่ประดับและใช้ในเทศกาลสงกรานต์ หรือปีใหม่เมียนมาร์ ในช่วงเทศกาลนี้ชาวเมียนมาร์จะเอาดอกประดู่มาเสียบผมของหญิงสาว เอาติดหรือวางไว้ที่หน้ารถ ประดับบ้านเรือน เป็นต้น นอกจากนี้แล้วดอกประดู่ยังถือเป็นสัญลักษณ์แห่งความแข็งแรงทนทาน และบางครั้งยังเป็นดอกไม้ที่ใช้ในการประกอบพิธีกรรมทางศาสนา⁴⁷

5.4 สัตว์ประจำชาติ เสือ (Tiger) มีความดุร้าย ว่องไว ปราดเปรียว สามารถวิ่งได้เร็ว สง่างาม ว่ายน้ำเก่ง ปีนต้นไม้ได้คล่องแคล่ว พบได้ทั่วไปในทวีปเอเชีย และพบมากในป่าของประเทศเมียนมาร์ เสือคือดัชนีวัดความอุดมสมบูรณ์ของป่า แสดงให้เห็นถึงความอุดมสมบูรณ์ของประเทศเมียนมาร์ได้เป็นอย่างดี ดังนั้นเสือจึงถูกเลือกให้เป็นสัตว์ประจำชาติเมียนมาร์



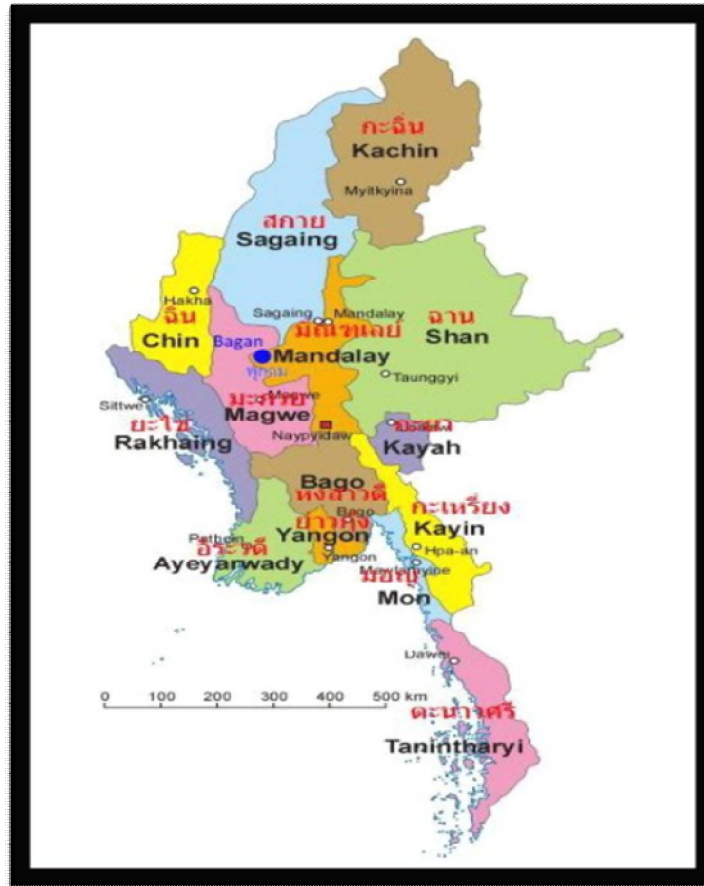
ภาพที่ 00 สัตว์ประจำชาติเมียนมาร์

ที่มา <http://www.manager.co.th/Travel/ViewNews.aspx?NewsID=956000011008>

5.5 การแบ่งเขตการปกครอง ประเทศเมียนมาร์ มีแบ่งการปกครองออกเป็น 7 รัฐ (Division) และ 7 (State) มณฑลโดยรัฐทั้ง 7 กำหนดชื่อกลุ่มตามเชื้อชาติที่เป็นชนกลุ่มใหญ่ในแต่ละรัฐแต่ละมณฑลหรือแต่ละรัฐจะมีประธานประจำ

⁴⁷ The National Flower of Myanmar – the Sang Dragon. ค้นเมื่อ 5 มกราคม 2559 จาก <https://snowworld.one/myanmar-national-flower-pterocarpus-indicus/>

มณฑลหรือรัฐที่ได้รับการแต่งตั้งจากส่วนกลางทำหน้าที่เป็นหัวหน้าการปกครองสูงสุดมณฑลและรัฐทั้งหมดมีฐานะเท่าเทียมกับภายในแต่ละมณฑลหรือรัฐ มีการแบ่งส่วนการปกครองออกเป็นระดับต่างๆ ด้วยกัน ได้แก่ ระดับรัฐและระดับมณฑล (State หรือ Division Peace and Development Council) ระดับจังหวัด (District Peace Development Council) ระดับอำเภอ (Township Peace and Development Council) ระดับตำบล (Ward Peace and Development Council) ระดับหมู่บ้าน (Village Peace and Development Council)⁴⁸



ภาพที่ 00 แผนที่ 7 รัฐ 7 มณฑลในเมียนมาร์

ที่มา <http://www.2by4travel.com/home/Data-travel/myanma/khxmul-pra-the-sph>

จากแผนที่ดังกล่าวจะเห็นได้ว่าเมียนมาร์แบ่งการปกครองซึ่งเป็นในรัฐ 7 รัฐ โดยแบ่งเป็นชื่อตามกลุ่มชาติพันธุ์ ได้แก่ 1) รัฐชิน (Chin) 2) รัฐกะฉิ่น (Kachin) 3) รัฐกะเหรี่ยง (Kayah) 4) รัฐคะยา (Kayah) 5) รัฐมอญ (Mon) 6) รัฐยะไข่ (Rakhine) 7) รัฐฉานหรือไทใหญ่ (Shan) และ 7 มณฑล คือ 1) มณฑลเอยาวดี (Ayeyarwady) 2) มณฑลพะโค (Bago) 3) มณฑลมาเกว (Magway) 4) มณฑลมันดะเลย์ (Mandalay) 5) มณฑลสะกาย (Sagaing) 6) มณฑลตะนาวศรี (Tanintharyi) 7) มณฑลย่างกุ้ง (Yangon)⁴⁹

⁴⁸ กรมการขนส่งทางบก กระทรวงการคมนาคม. คู่มือเตรียมความพร้อมผู้ประกอบการขนส่งไทยสู่อาเซียน: สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์. (กรุงเทพฯ: กรมการขนส่งทางบก, 2557) หน้า 2-3.

⁴⁹ สรุปรจาก สถาบันระหว่างประเทศเพื่อการค้าและการพัฒนา (International Institute for and Development). โอกาสการลงทุนของอุตสาหกรรมไทยในเมียนมาร์. (กรุงเทพฯ: ทริบิวทัลพีเอ็มและตราจังกัด, 2557). หน้า 147-193.

6. สรุปภาพรวม

การศึกษาข้อมูลพื้นฐานต่างๆ ของประเทศเมียนมาร์เป็นประเด็นสำคัญในการรู้เขารู้เราเพื่อการอยู่ร่วมกันของประเทศไทย โดยเฉพาะเมียนมาร์นั้นเป็นประเทศเพื่อนบ้านของไทย และมีประวัติศาสตร์ร่วมกันมาอย่างยาวนาน พลเมืองไทย พลเมืองเมียนมาร์ ต่างต้องอยู่ร่วมกันในฐานะพลเมืองอาเซียนที่ต้องปฏิบัติตามข้อตกลงร่วมของประชาคมอาเซียนไม่ว่าจะเป็นเรื่องสิทธิมนุษยชนในประเด็นการโยกย้ายถิ่นฐาน การพัฒนามนุษย์ การเรียกร้องสิทธิที่พึงมีพึงได้ รวมถึงเรื่องต่างๆ ที่รัฐบาลของทั้ง 10 ประเทศดำเนินการตามวัตถุประสงค์ของการจัดตั้งสมาคมอาเซียน ทั้งนี้เพื่อให้ประเทศในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้สามารถเจริญรุ่งเรืองทั้งในด้านการเมืองและความมั่นคง ด้านเศรษฐกิจ ด้านสังคมและวัฒนธรรม ที่สำคัญควรให้พลเมืองอาเซียนได้ศึกษาข้อมูลพื้นฐานของประเทศสมาชิกอาเซียนให้มากพอเสียก่อนที่จะไปทำธุรกรรมต่างๆ เช่น ไปลงทุน ไปศึกษาเล่าเรียน ไปท่องเที่ยว หรือไปประกอบอาชีพอื่นตามข้อตกลงร่วม เพื่อความรอบคอบและเป็นประโยชน์ในการอยู่ร่วมกันในอนาคต เพราะทุกประเทศล้วนมีข้อจำกัดที่แตกต่างกันโดยเฉพาะประเทศเมียนมาร์ที่มีเอกลักษณ์เฉพาะที่ควรศึกษาข้อมูลเป็นอย่างยิ่ง

7. เอกสารอ้างอิง

- กรมส่งเสริมการส่งออก กระทรวงพาณิชย์. **คู่มือ การค้าและการลงทุน สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์.** (กรุงเทพฯ: สำนักข่าวพาณิชย์ กรมส่งเสริมการส่งออก, 2555).
- กรมการขนส่งทางบก กระทรวงการคมนาคม. **คู่มือเตรียมความพร้อมผู้ประกอบการขนส่งไทยสู่อาเซียน: สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์.** (กรุงเทพฯ: กรมการขนส่งทางบก, 2557)
- สถาบันระหว่างประเทศเพื่อการค้าและการพัฒนา (International Institute for and Development). **โอกาสการลงทุนของอุตสาหกรรมไทยในเมียนมาร์.** (กรุงเทพฯ: ทริปีการพิมพ์และตรายางจำกัด, 2557).
- ธงชาติพม่า.(2558). หนังสือพิมพ์ข่าวสด, 23 มิถุนายน พ.ศ. 2558 ปีที่ 25 (ฉบับที่ 8973).หน้า 24.
- ธงชาติเมียนมาร์ (Myanmar Flag) ค้นเมื่อ 7 มกราคม 2559 จาก<http://forum.nationstates.net/viewtopic.php?f=23&t=25092>
- ตราแผ่นดินประเทศเมียนมาร์ ค้นเมื่อ 7 มกราคม 2559 จาก http://region6.prd.go.th/main.php?filename=emblem_myanmar
- แผนที่แสดงอาณาเขตเมียนมาร์ ค้นเมื่อ 7 มกราคม 2559 จาก <https://www.ncafp.org/spotlight-myanmar/>
- แผนที่ 7 รัฐ 7 มลฑลในเมียนมาร์ ค้นเมื่อ 7 มกราคม 2559 จาก <http://www.2by4travel.com/home/Data-travel/myanma/khxmml-pra-the-sph>
- สัตว์ประจำชาติเมียนมาร์ ค้นเมื่อ 7 มกราคม 2559 จาก <http://www.manager.co.th/Travel/ViewNews.aspx?NewsID=956000011008>
- Chin Human Rights Organization.**THEMATIC BRIEFING: The state of freedom of religion or belief for Chin in Burma/Myanmar.** (Chiang Mai, Thailand: Phrasing Post Office, 2014).